

TRIXIE



TRIXIE



Liegematte für Fensterbank

Lying Mat for Windowsills · Matelas pour les rebords de
fenêtre · Ligmat voor vensterbank · Materassino per il
davanzale della finestra

Dyna till Fönsterbräda · Colchoneta para Repisas

DE **Liegematte für Fensterbank | Mit wärmereflektierender Einlage** | reflektiert die Körperwärme des Tieres und hält dadurch besonders warm | Ränder durch Druckknöpfe fixierbar | rutschfester Gummiboden | Schaumstoff-Füllung | Polyester | Das Tier sollte frei wählen können, wann es den Artikel aufsucht oder verlässt.

EN **Lying Mat for Windowsills | With heat-reflecting inlay** | reflects your pet's body heat thus keeping it extra warm | edges can be fixed with press studs | non-slip rubber bottom | foam padding | polyester | polyester | The pet should be free to choose when she seeks out or leaves the item.

FR **Matelas pour les rebords de fenêtre | Avec couche thermique** | réfléchit la chaleur corporelle de l'animal et le maintient ainsi très chaud | rebords peuvent être fixés par des boutons-pression | fond en caoutchouc anti-dérapant | rembourrage en mousse | en polyester | L'animal doit pouvoir choisir librement le moment où il se rend à l'article ou le quitte.

NL **Ligmat voor vensterbank | Met warmte reflecterende vulling** | reflecteert de lichaamswarmte van het dier en houdt daardoor lekker warm | randen kunnen worden vastgezet met drukknoppen | slipvaste onderkant | schuimrubber vulling | polyester | Het dier zou vrij moeten kunnen kiezen wanneer het 't artikel binnengaat of verlaat.

IT **Materassino per il davanzale della finestra | Con strato interno termoriflettente** | riflette il calore del corpo dell'animale mantenendolo particolarmente caldo | i bordi possono essere fissati con bottoni a pressione | fondo in gomma, anticivolo | imbottitura in gommapiuma | in poliesteri | l'animale deve essere libero di scegliere quando cercare o lasciare il prodotto. | info smaltimento: www.trixieitalia.it

SV **Dyna till Fönsterbräda | Med värmereflekerande innerlager** | återspeglar ditt husdjurs kroppsvärme och håller den extra varm | kanterna kan fästas med tryckknappar | halkfri gummibotten | skumgummivaddering | polyester | Djuret ska fritt kunna välja när det söker upp eller lämnar föremålet.

ES **Colchoneta para Repisas | Con capa interior termorefléctante** | refleja el calor corporal de la mascota y la mantiene extra caliente | los bordes pueden fijarse con botones a presión | antideslizante por la base de caucho | relleno de gomaespuma | poliéster | La mascota debe ser libre de elegir cuándo busca o deja el objeto.

RU **Подстилка на подоконник | С теплоотражающим внутренним слоем** | отражает тепло тела питомца и согревает его | края

фиксируются кнопочными застежками | несскользящее дно | наполнитель: поролон | полиэстер | Животное должно иметь возможность воспользоваться им или уйти в любое время по желанию.

PT **Colchão para Peitoril | Com camada interior reflectora de calor** | reflecte o calor corporal do animal, mantendo-o assim extra quente | as bordas podem ser fixadas com fechos de molas | fundo anti-derrapante | acolchoamento em esponja | poliéster | O animal deve ser livre de escolher quando procurar ou deixar o objeto.

PL **Mata na parapet | Z warstwą wewnętrzną odbijającą ciepło** | odbija ciepło twojego pupila, zapewniając dodatkowe ciepło | krawędzie można mocować za pomocą zatrzasków | antypoślizgowa podstawa | podbicie z pianki | z poliestru | Zwierzę powinno mieć swobodę wyboru, kiedy chce używać produktu.

CS **Podložka na ležení na okenní parapety | S vnitřní vrstvou odrážející teplo** | odrážá tělesné teplo vašeho domácího mazlíčka a udržuje jej tak v teple | neklouzávé dno | pěnová polstrovaní | polyester | Zvíře by mělo mít možnost svobodně si vybrat, kdy do článku vstoupí a kdy ho opustí.

DA **Hyggematte | Med varmereflekerende indlæg** | reflekterer dyrets kropsvarme og er derigennem særdeles varm | kanterne kan fastgøres med trykknapper | skridsikker bund | skumfyld | polyester | Dyret skal frit kunne vælge, hvornår det går ind og ud af artiklen.

SK **Podložka na ležanie na parapet | S vložkou odrážajúcou teplo** | odráža telesné teplo tvojho domáceho maznáčika, čím ho udržava v teple | okraje sa dajú upevniť pomocou stláčacích gombíkov | protišmyková gumová podlahá | penová výplň | polyester | Zvíria by malo mať možnosť slobodne si vybrať, kedy predmet vyhladá alebo opustiť.

UK **Килимок для лежання на підвіконня | З тепловідбивною вставкою** | відбиває тепло, яке випромінює тіло вашого улюбленця, додатково зігріваючи його | краї фіксуються за допомогою кнопко-застібко | нековзка гумова основа | з поролоновим наповненням | поліестер | Тварина повинна мати можливість у будь-який час скористатися ним або залишити за бажанням.

HU **Fekvőhely ablakpárkányra | Hővisszaverő betéttel** | visszaveri a háziállat testhőjét, így extra melegen tart | a szélek patenttel rögzíthetők | csúszásmentes gumialj | habtöltet | poliészter | Az állatnak szabadon kell megválasztania, hogy mikor használja vagy hagyja el.